



Types of Verbs - Igetípusok

Before you begin this lessons, it is extremely important to understand that the English verbs are divided into three groups: Normal Verbs, Non-Continuous Verbs, and Mixed Verbs.

Mielőtt elkezdted ezt a leckét, rendkívül fontos megértened, hogy az angol igéket három csoportra oszthatjuk: Normál igék, Nem folyamatos igék, és Kevert igék.

Group I Normal Verbs 1. csoport: Normál igék

Most verbs are Normal Verbs. These verbs are usually physical actions and can be used in all tenses.

A legtöbb ige normál ige. Ezek az igék általában fizikai cselekvések kifejezésére szolgálnak és mindegyik igeidőben használhatók.

Normal Verbs Normál igék

to run, to walk, to eat, to fly, to go, to say, to touch, etc.
futni, sétálni, enni, repülni, mondani, érinteni, stb.

Examples - Példák:

I **eat** breakfast every day. - Minden nap reggelizem.

I **am eating** breakfast now. - Most reggelizem.

Group II Non-Continuous Verbs 2. csoport: Nem folyamatos igék

The second group, is smaller. These verbs are usually things you cannot see. These verbs are rarely used in continuous tenses.

A második csoport kisebb. Ezek az igék általában olyan dolgok, amit nem láthatsz és csak ritkán használhatók folyamatos igeidőben.

Abstract Verbs
Elvont igék

to be, to want, to cost, to seem, to exist, etc. lenni, akarni, kerülni valamibe, látszani, létezni, stb.

Possession Verbs
Birtoklást kifejező igék

to possess, to own, to belong... birtokolni, birtokolni, tartozni valahová

Emotion Verbs
Érzelmeket kifejező igék

to like, to love, to hate, to dislike, to fear, to envy, to mind, etc. kedvelni, szeretni, utálni, nem szeretni, félni, irigykedni, bánni, stb.

Examples - Példák:

He **is needing** help now. **Not correct - Helytelen**
He **needs** help now. **Correct - Helyes**
Most van szüksége segítségre.

He **is wanting** a drink now. **Not correct - Helytelen**
He **wants** a drink now. **Correct - Helyes**
Most akar egy italt.

Group III Mixed Verbs
3. csoport: Kevert igék

This is the smallest group. These verbs have more meaning. Each meaning is a unique verb. Some meanings behave like "Non-Continuous Verbs," while other meanings behave like "Normal Verbs".

Ez a legkisebb csoport. Ezeknek az igéknek több jelentésük van. Mindegyik jelentés egy egyedi igét takar. Néhány jelentés "Nem folyamatos" igeeként viselkedik, amíg más jelentését normál igeeként használjuk.

List of Mixed Verbs with Examples and Definitions:
A kevert igék listája példákkal és definíciókkal

to appear:

Tom **appears** confused. **Non-Continuous Verb**
Tom seems confused.
Tom zavartnak tűnik. **Nem folyamatos ige**
Tom zavartnak látszik.

My favorite singer **is appearing** at the jazz club tonight. **Normal Verb**

My favorite singer is giving a performance at the jazz club tonight.

A kedvenc énekesem ma este a jazz klubban fog megjelenni. **Normál ige**

A kedvenc énekesem előadást tart este a jazz klubban.

to have:

I **have** a dollar now. **Non-Continuous Verb**

I possess a dollar.

Egy dollárom van most. **Nem folyamatos ige**

Egy dollárt birtoklok.

I **am having** fun now. **Normal Verb**

I am experiencing fun now.

Most szórakozok. **Normál ige**

Most élem át a szórakozást.

to hear:

Andy **hears** the music. **Non-Continuous Verb**

Andy hears the music with his ears.

Andy hallgatja a zenét. **Nem folyamatos ige**

Andy a fülleivel hallgatja a zenét.

Sarah **is hearing** voices. **Normal Verb**

She hears something others cannot hear. She is hearing voices in her mind.

Sarah hangokat hall. **Normál ige**

Sarah hall valamit, amit mások nem. Sarah a fejében (elméjében) hallja a hangokat.

to look:

Mary **looks** tired. **Non-Continuous Verb**

She seems tired.

Mary fáradtnak néz ki. **Nem folyamatos ige**

Ő fáradtnak látszik.

Mary **is looking** at the pictures. **Normal Verb**

She is looking with her eyes.

Mary a képet nézi. **Normál ige**

Ő néz a szemeivel..

to miss:

Andy **misses** Sarah. **Non-Continuous Verb**

He is sad because she is not there.

Andynek hiányzik Sarah. **Nem folyamatos ige**

Andy szomorú, mert Sarah nincs ott.

Andy **is missing** her favorite TV program. **Normal Verb**

He is not there to see his favorite program.

Andy lekési az ő kedvenc tévéműsorát. **Normal Verb**

Ő nincs ott, hogy lássa a kedvenc műsorát.

to see:

I **see** her. **Non-Continuous Verb**

I see her with my eyes.

Én látom őt. **Nem folyamatos ige**

Látom őt a szemeimmel.

I **am seeing** the doctor. **Normal Verb**

I am visiting or consulting with a doctor. (Also used with dentist and lawyer.)

Megnézem az orvost. **Normál ige**

Meglátogatom vagy konzultálok az orvossal. (Fogorvossal és ügyvéddel is használatos.)

I **am seeing** her. **Normal Verb**

I am having a relationship with her.

Vele találkozgatok. **Normál ige**

Párkapcsolatom van vele.

He **is seeing** ghosts at night. **Normal Verb**

He sees something others cannot see. For example ghosts, aura, a vision of the future, etc.

Szellemeket lát éjjel. **Normál ige**

Lát valamit, amit mások nem. Például szellemet, aurát, jövőképet, stb.

to smell:

The coffee **smells** good. **Non-Continuous Verb**

The coffee has a good smell.

Szó szerinti fordítás:

A kávé szaglik jól. **Nem folyamatos ige**

A kávénak jó illata van.

I **am smelling** the flowers. **Normal Verb**

I am sniffing the flowers to see what their smell is like.

Megszagolom a virágokat. **Normál ige**

Megszimatolom a virágokat, hogy érezzem (lássam) milyen illatuk van.

to taste:

The coffee **tastes** good. **Non-Continuous Verb**

The coffee has a good taste.

A kávénak jó íze van. **Nem folyamatos ige**

A kávénak van jó íze.

I **am tasting** the cake. **Normal Verb**

I am trying the cake to see what it tastes like.

Megkóstolom a tortát. **Normál ige**

Kipróbálom a tortát, hogy lássam milyen íze van.

to think:

He **thinks** the test is easy. **Non-Continuous Verb**

He considers the test to be easy.

Azt gondolja, hogy a teszt könnyű. **Nem folyamatos ige**

A tesztet könnyűnek tartja.

She **is thinking** about the question. **Normal Verb**

She is pondering the question.

A kérdésen gondolkodik. **Normál ige**

Mérlegeli a kérdést.

to weigh:

The table **weighs** a lot. **Non-Continuous Verb**

The table is heavy.

Az asztal sokat nyom. **Nem folyamatos ige**

Az asztal nehéz.

She **is weighing** herself. **Normal Verb**

She is determining her weight.

Megméri saját súlyát. **Normál ige**

Meghatározza a súlyát.

Some Verbs Can Be Especially Confusing: Néhány ige különösen zavarba ejtő tud lenni

to be:

Bob **is** American. **Non-Continuous Verb**

Joe is an American citizen.

Bob Amerikai. **Nem folyamatos ige**

Bob egy amerikai állampolgár.

Bob **is being** very American. **Normal Verb**

Bob is behaving like a typical American.

Bob nagyon amerikai. **Normál ige**

Bob úgy viselkedik, mint egy tipikus Amerikai.

Bob **is being** very rude. **Normal Verb**

Bob is behaving very rudely. Usually he is not rude.

Bob nagyon durva. **Normál ige**

Bob nagyon durván viselkedik. Általában nem durva.

NOTICE: Only rarely is "to be" used in a continuous form. This is most commonly done when a person is temporarily behaving in a different or unusual way.

MEGJEGYZÉS: Csak ritkán használjuk a "to be" kifejezést folyamatos formában. Ezt leginkább akkor használjuk, ha valaki a megszokottól eltérő vagy szokatlan módon viselkedik.

to feel:

The massage **feels** great. **Non-Continuous Verb**

The massage has a pleasing feeling.

A masszázs nagyszerű érzést ad. **Nem folyamatos ige**

A masszázsnek kellemes érzése van.

I **don't feel** well today. **Sometimes used as Non-Continuous Verb**

I am a little sick.

Ma nem érzem jól magam. **Néha nem folyamatos ige**

Egy kicsit beteg vagyok.

I **am not feeling** well today. **Sometimes used as Normal Verb**

I am a little sick.

Ma nem érzem jól magam. **Néha Normál ige**

Egy kicsit beteg vagyok.

NOTICE: The second meaning of "feel" is very flexible and there is no real difference in meaning between "I don't feel well today" and "I am not feeling well today".

MEGJEGYZÉS: A "feel" második jelentése nagyon rugalmas és nincs igazán különbség a "I don't feel well today" és "I am not feeling well today" között.